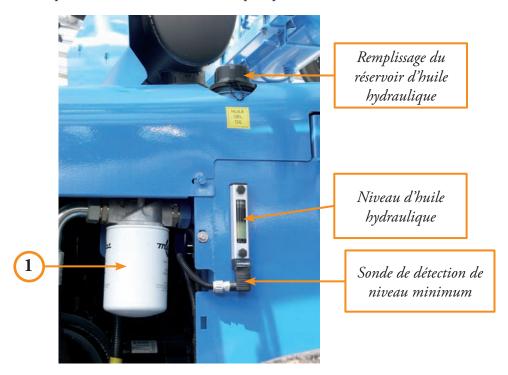
### VI. ENTRETIEN

### 6.1. Transmission hydrostatique

#### 6.1.1. Filtration

Filtre d'aspiration entre le réservoir et la pompe.



Dans des conditions normales de fonctionnement, l'élément filtrant ① doit être remplacé selon les intervalles suivants :



50 heures de fonctionnement après la première mise en route 400 heures de fonctionnement après la première mise en route Ensuite : se reporter au *carnet d'entretien* du M24D Hellios

Référence de la cartouche de filtre : 161 209 000

L'opération de changement de la cartouche filtrante se fait moteur thermique à l'arrêt. Pour remplacer la cartouche :

- dévisser la cartouche à l'aide d'une clé à sangle,
- nettoyer la portée de joint du corps de filtre,
- remplir la cartouche d'huile propre,
- revisser énergiquement la cartouche neuve (mettre de l'huile sur le joint).

Seules les pièces d'origine MATROT ÉQUIPEMENTS garantissent votre automoteur.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> L'automoteur est livré avec une cartouche filtrante permettant d'effectuer le premier échange à 50 heures.



Veiller à ce qu'il n'y ait pas de fuites : une fuite sur le circuit d'aspiration peut causer de graves dégâts à la pompe et au moteur hydraulique.

Si en cours de marche une alarme sonore (buzzeur) retentit, il faut stopper le moteur thermique car cela signifie que la cartouche est colmatée.

Il faut alors changer la cartouche sans prendre en considération la périodicité de changement prévue au carnet d'entretien.



Ne jamais débrancher la sonde électrique car cela risque d'occasionner des dégâts importants à la pompe et au moteur hydraulique.

Par temps froid, l'alarme (buzzeur) retentit :

Il faut attendre la montée en température de l'huile.

#### 6.1.2. Renouvellement de l'huile et niveau

Le renouvellement de l'huile hydraulique dans les conditions normales de fonctionnement se fait :



toutes les 800 heures ou tous les 2 ans

- Le voyant ② plus l'avertisseur sonore indiquent un défaut de niveau d'huile.
- Vidanger le circuit lorsque l'huile est chaude.
- L'huile doit se trouver au ¾ supérieur du niveau visuel du réservoir hydraulique.
- Éliminer l'huile usagée de manière conforme à la législation sur la protection de l'environnement (*Directive n° 87/101/CEE*).





Bouchon de vidange d'huile hydraulique



Produit	Huiles claires
Dangerosité	Dangereux
Réglementation spécifique	Non. Réglementation générale sur les huiles
Type de valorisation possible	Matière
Conseil	<ul> <li>Ne les mélangez pas à d'autres produits</li> <li>Stockez-les dans des récipients étanches et bien fermés</li> <li>Pour les faire collecter et recycler, contactez un ramasseur agréé d'huiles et/ou un régénérateur/recycleur d'huiles claires</li> </ul>

Informations ADEME

L'automoteur M24D Hellios est livré avec l'huile TOTAL EQUIVIS ZS 46.

Références: 175 110 000 en 20 litres,

175 279 000 en conditionnement 60 litres.



Après vidange du réservoir il faut changer la cartouche filtrante, l'huile neuve n'est pas exempte d'impuretés.

Remplir la cartouche filtrante avec l'huile préconisée avant remontage.



Se reporter au carnet d'entretien du M24D Hellios, pour plus d'information.

#### 6.1.3. Précautions après changement des cartouches filtrantes ou de l'huile

- Démarrer le moteur et le faire tourner au ralenti **1 minute** de façon à ce que la pompe de gavage soit correctement amorcée.
- S'assurer qu'aucune fuite ne se produise sur la canalisation d'aspiration.
- Avancer et reculer l'automoteur pour s'assurer du bon fonctionnement de l'appareil.

#### 6.1.4. Conseils pratiques

- a) Dans le cas d'un changement de pompe hydrostatique ou si un flexible doit être changé sur la pompe, il faut, après montage et **avant démarrage du moteur**, remplir le carter de la pompe par l'orifice correspondant au tuyau de drainage ①.
  - b) L'étanchéité des circuits hydrauliques doit être contrôlée régulièrement.
  - c) Le refroidisseur d'huile doit être régulièrement nettoyé ② (nettoyer les nids d'abeille).
  - d) Toute opération de démontage et de remontage doit se faire dans un endroit propre.



Ne jamais remiser la machine avec le circuit hydraulique vide.

Ne jamais mettre le moteur thermique en marche s'il n'y a pas d'huile dans le circuit.



#### **SÉCURITÉ**

En cas de baisse anormale du niveau d'huile, un signal sonore se déclenche (système branché sur l'avertisseur sonore) ainsi que le voyant en cabine (photo 48).

Arrêter immédiatement le moteur thermique et en détecter la cause.

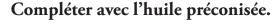




Photo 48



### 6.2. Réglage des pressions hydrauliques



Les pressions sont préréglées en usine et ne doivent être modifiées qu'avec précautions et après accord de la société MATROT Équipements ou d'un agent MATROT Équipements. Le réglage de la pression doit être effectué à l'aide d'un manomètre.



### L'huile hydraulique peut être à température élevée.

#### 6.2.1. Le bloc de distribution (relevage, dépliage, repliage des rampes, géométrie, dévers)

- Il est situé sous la cabine (photo 85),
- Pour un meilleur accès, pivoter le bloc après avoir desserer les 2 boulons.
- Brancher le manomètre (sur le vérin de blocage de la rampe),
- Desserrer le contre écrou ① (photo 86),
- Visser/dévisser la vis pour augmenter/diminuer la pression ②,
- Resserrer le contre écrou.
- Pression 180 bars (200 bars maxi).

# 6.2.2. Le distributeur de commande de la pompe de pulvérisation (Photo 87)

- Enlever le bouchon 5 et brancher le manomètre,
- desserrer le contre écrou 4,
- visser/dévisser la vis pour augmenter/diminuer la pression ③,
- resserrer l'écrou.
- Pression 180 bars.



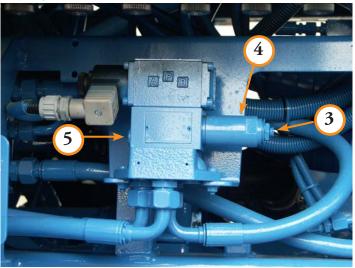
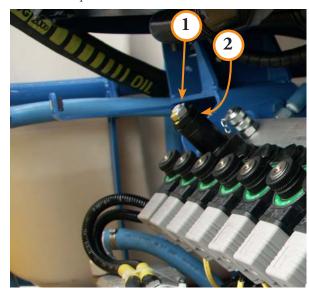




Photo 85 ▲, photo 86 ▼



6.2.3. Pompe hydrostatique (avancement)

Voir paragraphe 6.2.6 page 48.

6.2.4. Réglage de la vitesse de descente du relevage



Elle est préréglée en usine et ne doit être modifiée que par un technicien MATROT Équipements ou un agent MATROT Équipements.



### 6.2.5. Réglage de la vitesse de dépliage des rampes et de la correction de dévers



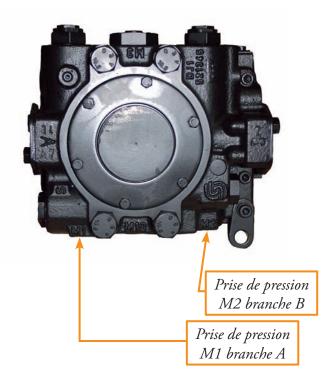
- La vitesse est préréglée en usine et ne doit être modifiée que par un technicien MATROT Équipements ou un agent MATROT Équipements.
- Pour les vérins de dépliage des rampes les régulateurs de débit sont des gicleurs situés dans le raccord à l'entrée du vérin.
- Les diamètres des orifices des gicleurs sont déterminés en fonction des largeurs de rampes et de leurs utilisations.
- Les vérins de géométrie sont équipés de limiteurs de débit réglables : un pour la montée et un pour la descente ⑥. Ils sont réglés d'usine ; s'il faut les régler : desserrer la petite vis sur la molette, puis régler progressivement (visser pour ralentir et dévisser pour accélérer). Resserrer la petite vis sur la molette.



#### 6.2.6. Prise de pression sur la pompe et le moteur



Prise de pression de gavage M3



### 6.3. Circuit de servitudes

La cartouche filtrante ① doit être remplacée selon les intervalles suivant :



50 heures de fonctionnement après la première mise en route
400 heures de fonctionnement après la première mise en route

Ensuite: se reporter au carnet d'entretien du

Référence de la cartouche de filtre : 161 209 000

M24D Hellios

Les cartouches filtrantes peuvent être changées avant ces intervalles si le témoin indicateur de colmatage situé sur le corps du filtre devient rouge ②.



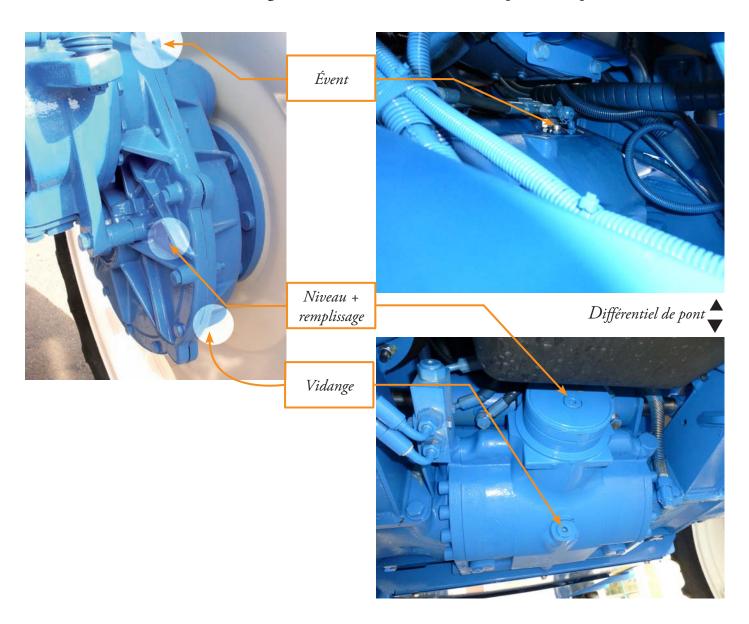
Toutes les cartouches filtrantes sont identiques Seules les pièces d'origine MATROT ÉQUIPEMENTS garantissent votre automoteur.



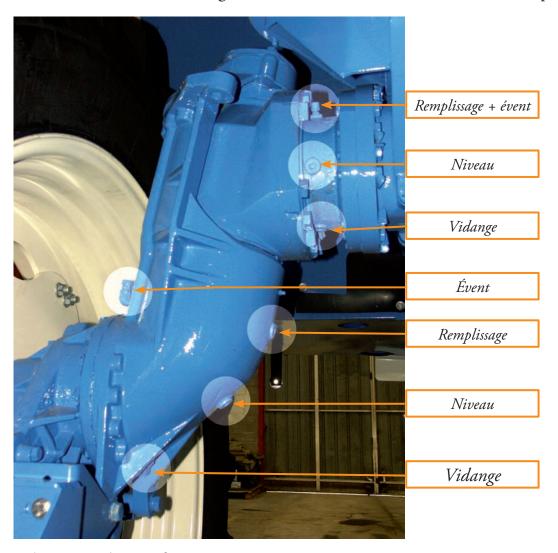


# 6.4. La transmission mécanique

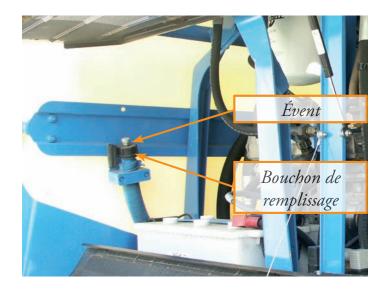
6.4.1. Pont moto-directeur (garde au sol 1m selon monte des pneumatiques)

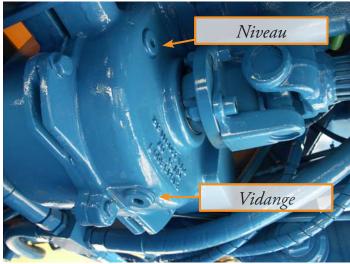


# 6.4.2. Pont moto-directeur (garde au sol 1m30 et 1m60 selon monte des pneumatiques)



6.4.3. Boîte de transfert





Le niveau et la vidange sont accessibles en retirant le carter du cardan de transmission arrière



### RAPPEL

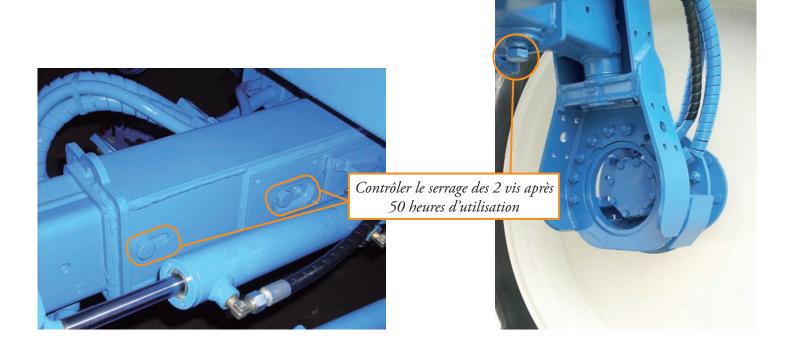
Ne pas répandre l'huile usagée sur le sol. L'éliminer de manière conforme à la législation sur la protection de l'environnement ! (*Directive n° 87/101/CEE*)



- Contrôler le serrage des 4 vis après 20 heures d'utilisation.
- Puis toutes les 50 heures d'utilisation.

6.4.4. Essieu avant assisté

Il n'y a pas d'entretien au niveau des moteurs hydrauliques sur ce type d'essieu.



### 6.5. Moteur



Pour plus d'information, consulter les *instructions d'utilisation 2012* DEUTZ fourni à la livraison de l'automoteur.

### 6.5.1. Lubrifiants préconisés



Se reporter aux *instructions d'utilisation 2012* DEUTZ, paragraphe 4. L'huile moteur avec laquelle nous faisons le plein du carter moteur est une huile de classe de qualité API « CD/SF » **TOTAL RUBIA SAE 30 convenant à la période de rodage**.

#### 6.5.2. Période de vidange



1ère vidange après 50 heures de fonctionnement 2° vidange après 200 heures de fonctionnement Ensuite toutes les 200 heures



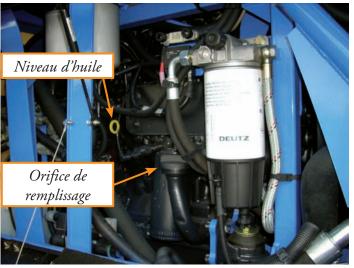
Voir le carnet d'entretien du M24D Hellios



Ne pas répandre l'huile usagée sur le sol. L'éliminer de manière conforme à la législation sur la protection de l'environnement ! ( $Directive\ n^{\circ}\ 87/101/CEE$ )



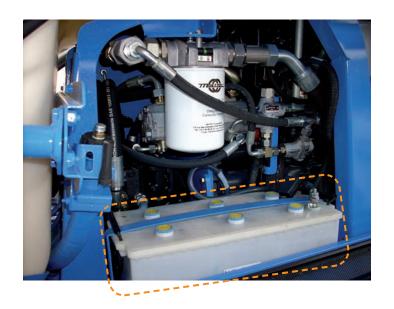
### CONTRÔLER LE NIVEAU D'HUILE TOUS LES MATINS







## VÉRIFIER L'ÉLECTROLYTE DES BATTERIES TOUTES LES 125 HEURES



6.5.3. Filtre à air

L'automoteur M24D Hellios est équipé d'un filtre à air à sec.



Voir le paragraphe 6. des instructions d'utilisation 2012 DEUTZ pour plus de conseils pratiques.



Pour les fréquences de nettoyage du filtre à air et le remplacement des cartouches de filtration, se reporter au carnet d'entretien du M24D Hellios.

Pour accéder aux cartouches filtrantes :

- Défaire les sauterelles (1)
- Retirer le couvercle 2

Références des cartouches de filtre à air :

• Cartouche primaire: 236 363 000

• Cartouche de sécurité : 236 364 000

Un voyant de colmatage 3 s'allume quand les cartouches sont colmatées.



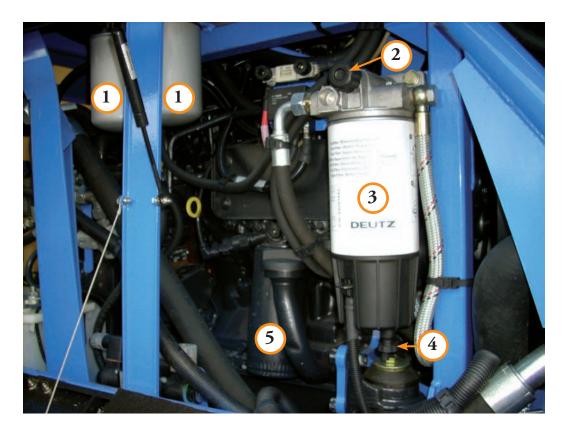




Voir le paragraphe 6 du *manuel d'instructions* DEUTZ pour plus de renseignements.



Voir également le carnet d'entretien M24D Hellios pour la fréquence des entretiens.



#### 6.5.5. Filtres à carburant

Voir le paragraphe 6 du *manuel d'instructions* DEUTZ pour plus de renseignements.

Voir également le carnet d'entretien M24D Hellios pour la fréquence des entretiens.

Vis de vidange et de purge d'eau 4.

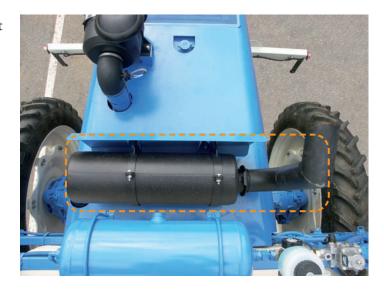
Poussoir d'amorçage du circuit de carburant 2.

Numéro	Désignation	Références
1	Cartouche de filtre à carburant	242 176 000
3	Crépine de préfiltre à carburant	242 133 002
(5)	Cartouche de filtre à huile	242 444 000

Seules les pièces d'origine MATROT ÉQUIPEMENTS garantissent votre automoteur.

#### 6.5.6. Raccords de collecteurs d'admission et d'échappement

Contrôler régulièrement le serrage des colliers et l'état des durites.



#### 6.5.7. Système de refroidissement du moteur



Consulter le *manuel d'instructions* DEUTZ, paragraphe 6 pour plus de renseignement.

Voir également le *carnet d'entretien M24D Hellios* pour les fréquences d'interventions.



Le circuit de refroidissement est rempli avec du produit hors-gel -35°.

Toute adjonction d'eau au liquide de refroidissement est à proscrire.

La surveillance de la température se fait par l'afficheur digital Deutz (photo ci-contre).

La société MATROT Équipements se dégage de toute responsabilité en cas de gel et de mauvais entretien.



Liquide de refroidissement préconisé :

TOTAL COOLELF AUTO SUPRA -37°C



Nettoyer régulièrement le radiateur de refroidissement (nids d'abeille).



# 6.6. Type d'huile et contenance

#### 6.6.1. Moteur

1<sup>ère</sup> vidange après 50 heures de fonctionnement 2<sup>e</sup> vidange après 200 heures de fonctionnement Ensuite toutes les 200 heures

COMPOSANTS	TYPE (Marque TOTAL)	CONTENANCE en litres
Moteur thermique TCD 2012 L04 2V	Voir spécifications ci-dessous TOTAL RUBIA TIR 8600	12,5 litres sans le filtre 14,0 litres avec le filtre

011		Qualité de l'huile de lubrification								
Série de moteur	Classe de qualité DEUTZ	Z DQC I-02 DQC II-05 DQC III-05 DQC I' Intervalles de graissage en Heures de service								
moteur										
-	TCD 2012 2V	- 200 200 200								

#### Préconisation DEUTZ



Se reporter aux instructions d'utilisation 2012 DEUTZ, paragraphe 4

Classe de Qualité des huiles de lubrfication DEUTZ	DQC I-02	DQC II-05	DQC III-05	DQC IV-05
Huile DEUTZ	DQC I-02	DQC II-05	DQC III-05	DQC IV-05
Classification ACEA	E2-96	E7-04 ou E3-96 ou E5- 02 ou E4-07 ou E6-04	-	-
Classification API	CF ou CF-4	CG-4 ou CH-4 ou CI-4 ou CI-4 Plus ou CJ-4'	-	-
Spécification Mondiale	-	DHD-1	-	-

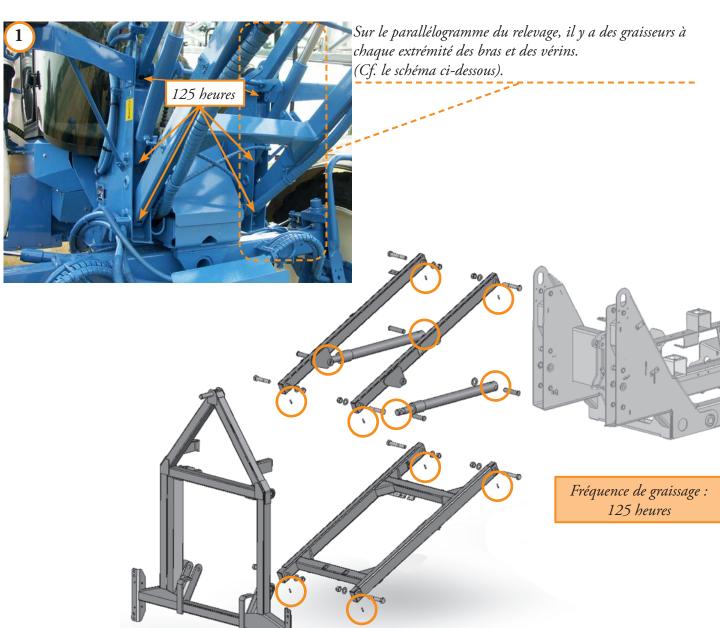
### 6.6.2. Organes de Transmission

COMPOSANTS		TYPE d'huile	1 <sup>ère</sup> Vidange	Vidanges suivantes	CONTENANCE en litres					
	1,80 – 2,10 m				12 litres					
Pont	2,30 – 2,50 m	SAE 10W30 Mineral			15 litres					
arrière	2,50 – 2,70 m	Shell Spirax S4 TXM			17 litres					
	2,60 – 2,80 m		200h		18 litres					
Garde au sol 1,30 m	Renvoi d'angle supérieur			1 fois / an ou Toutes les 1000h	2,3 litres					
Garde au sol 1,60 m	Renvoi d'angle inférieur	Transmission			1,3 litres					
D/1 C. 1	25 km/h	EP 80 W 90	EP 80 W 90	EP 80 W 90	EP 80 W 90	EP 80 W 90	EP 80 W 90			( <b>5</b> 1 t
Réducteur final	40 km/h				6,5 litres					
Boîte de transfert	25 km/h	Carter			3,5 litres					
Done de transfert	40 km/h	SH220			3,0 litres					

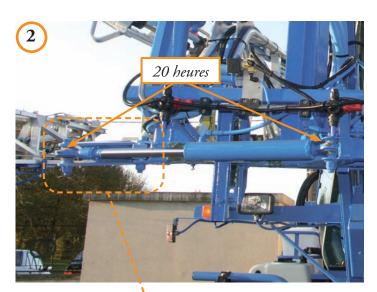
# 6.7. Graissage

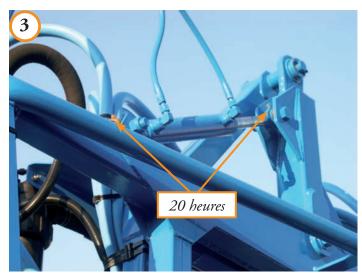


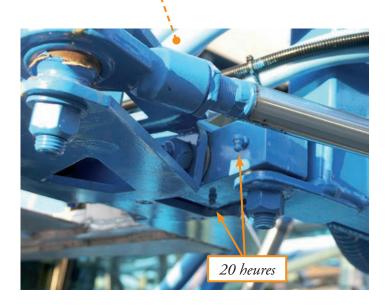








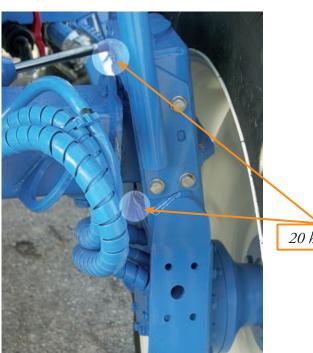








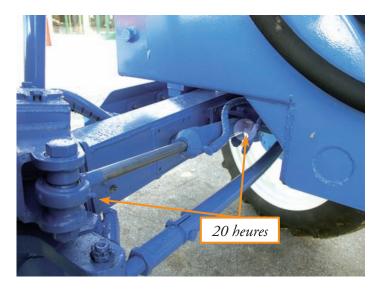


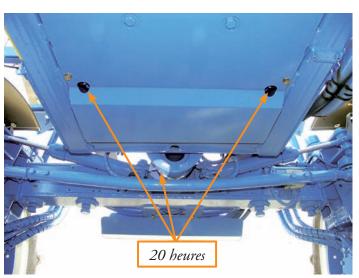






▲ Pivot de pont avant



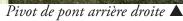


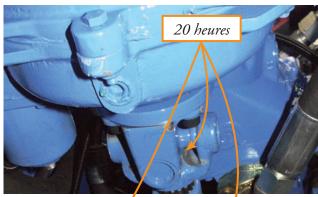


20 heures



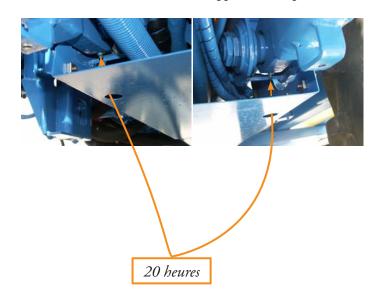
▲ Pivot de pont arrière gauche







Support d'incorporateur 🛦



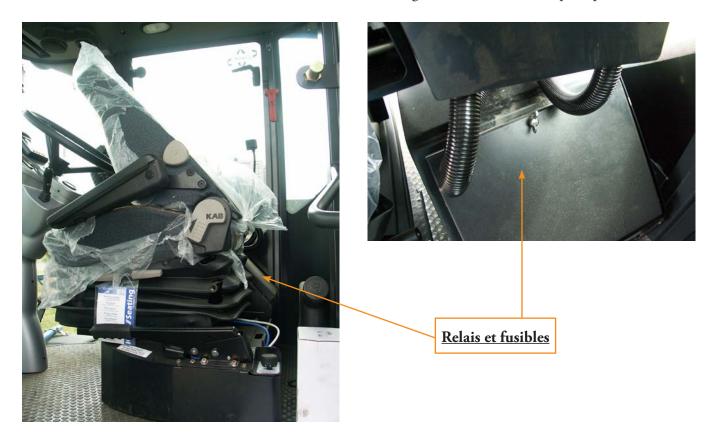


Veiller à ce que les patins soient toujours graissés pour le bon coulissement des pièces



### 6.8. Relais et Fusibles

• Protection (fusibles, photo ci-dessous) Les fusibles se trouvent derrière l'accoudoir. Avancer le siège et rabbatre le dossier pour plus de confort.





					F41	Alimentation carte d'avan- cement	3A	par le convertisseur 12V	Alimentation commutateur vitesse	7,5A	hydraulique par le convertisseur 12V							F44
					F37	Alimentation avant coupe Alimentation carte d'avan- batterie cement	25A	Relais R4 ( alimentation calculateur Deutz )	Alimentation puissance Arelais R2	25A	Démarrage moteur	Charge alternareur	3A.		Alimentation carte direc- tion arrière	5A	par le commutateur vi- tesse hydraulique	F40
					F33	Nimentation après contact	15A	Commutateur d'éclairage	Nimentation après contact	2A	des 3 bobines des relais de vitesse ventilation							F36
					F29	Alimentation après contact Alimentation après contact	7,5A	Calculateur Deutz et prise diagnostique Deutz	Alimentation après contact Alimentation après contact	3A	Afficheur Deutz	Alimentation après contact	10A	Relais R14 (changement de vitesse mécanique)	Alimentation après contact	7,5A	Boutons, sondes et voyants	F32
ه ه					F25	Alimentation après contact	15A	Vannes de tronçons et Boî- tier Teejet	Alimentation après contact	15A	Vanne de fond de cuve et pompe de pulvérisation	Alimentation après contact 🔑	15A	Carte dépli / repli des Frampes	Alimentation après contact A	10A	Jets de bordures droit et gauche	F28
Relais pompe de dilution fond de cuve		R13	Relais alimentation	électrique arrière	F21	Alimentation puissance avant contact	25A	Relais R5 (pompe de dilution fond de cuve)	Alimentation puissance avant contact		Relais R5 (pompe de dilution fond de cuve)							F24
R4 Relais alimentation calculateur Deutz			Relais vitesse	sur mécanique e	F17	Alimentation avant contact	15A	Essuie glace et lave glace	Alimentation avant contact	10A	Gyrophares	Alimentation avant contact	10A	Auto-radio, plafonnier et inter phares sur rampes	Alimentation avant contact	15A	Prise 12V	F20
R3 Buzzer colmatage huile hydraulique et frein de parking cal			a)	fond de travail sur cuve rampe	F13	Alimentation avant contact	15A	Ventilation cabine	Alimentation avant contact	2A	electrovanne chauffage cabine	Alimentation avant contact	2A	Compresseur de climatisation	Alimentation avant contact	5A	Circuit de régulation automa- tique de chauffage	F16
			Relais Clinair		F9		10A	Phares de travail cabine	Alimentation avant contact	10A	Phares de travail cabine	Alimentation avant contact	10A	Phares de travail cabine	Alimentation avant contact	10A	Phares de travail cabine	F12
Relais démarrage moteur			Relais Relais coupure Clinair	pompe , de pulvérisation	F5	Alimentation avant contact Alimentation avant contact	5A	Boitier Teejet	Alimentation puissance	20A	Reiais K10 (pompe de vidange de fond de cuve)	Alimentation puissance	15A	Relais R7 (phare de travail sur rampe)	Alimentation puissance asvant contact	15A	Relais R13 (alimentation électrique arrière)	F8
R1 Centrale				d'huile po hydraulique pulvé	F1	Alimentation Générale A	25A		Alimentation Générale avant contact	25A		Alimentation avant contact	5A	Avertisseur sonore	Alimentation avant contact	10A	Centrale clignotante	F4
	Net		-1/ : 1	isation								ď			4			

# 6.9. Filtration Catégorie 4



Le filtre se trouve sous le toit derrière la cabine.

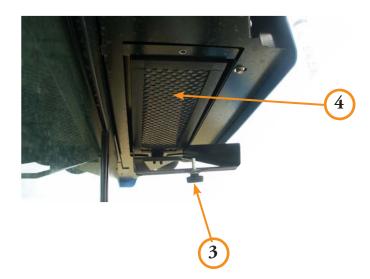
Il faut changer le filtre à charbon actif dès qu'il est saturé et au moins toutes les 200 heures ou chaque année. Voir le *carnet d'entretien du M24D Hellios*.

• Dévisser la vis 3 et ouvrir le volet, pour atteindre le filtre 4

#### Référence du filtre :

	Référence
Filtre papier / charbon	248 048 000





Nettoyer périodiquement le condenseur (Nid d'abeilles) 2.

